

544698-2026 - Hange

Põhja-Makedoonia – Meditsiiniseadmed – Supply of equipment for cancer prevention and screening and for neonatal care

OJ S 150/2026 06/08/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade

Asjad

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: European Union, represented by the European Commission on behalf of and for the account of North Macedonia

E-posti aadress: DELEGATION-NORTH-MACEDONIA-TENDERS@eeas.europa.eu

Hankija õiguslik vorm: ELi institutsioon, organ või amet

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Supply of equipment for cancer prevention and screening and for neonatal care

Kirjeldus: Procurement includes the supply, delivery, unloading, siting and installation, commissioning, testing, training, and maintenance during warranty by the contractor, of the medical equipment divided in three lots: breast cancer screening; PAC system for breast cancer; and neonatal care.

Menetluse tunnus: 07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07

Sisemine tunnus: EC-ENEST/SKP/2026/EA-OP/0053

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 33100000 Meditsiiniseadmed

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik: Põhja-Makedoonia

Kõikjal asjaomases riigis

Lisateave: Please consult the procurement documents.

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: Place for public opening session: EU Delegation to North Macedonia Sv. Kiril i Metodij, 52b, Skopje
For any additional information, please refer to the document A5f "Additional information about the Contract Notice". In case of unavailability or disruptions in the functioning of the electronic means of communication provided in Section 5.1.11 in the last 5 calendar days before the time limit for receipt indicated in Section 5.1.12, the contracting authority reserves the right to extend this time limit and publish the extension at the Internet address provided in Section 5.1.11, without a preceding publication of a corrigendum to this notice. Economic operators interested in this procurement are invited to subscribe to the call for tenders at the address in Section 5.1.11 in order to get notified when new information or documents are published.

Õiguslik alus:

Määrus (EL, Euratom) 2024/2509

LocalLaw - Procurement award procedure applying to European Union external actions financed from the general budget of the European Union and the European Development Fund (EDF)

2.1.5. Hanke tingimused**Esitamise tingimused:**

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 3

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 3

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa**5.1. Osa: LOT-0001**

Pealkiri: Supply of equipment for cancer prevention and screening

Kirjeldus: Procurement includes the supply, delivery, unloading, siting and installation, commissioning, testing, training, and maintenance during warranty by the contractor, of the medical equipment

Sisemine tunnus: EC-ENEST/SKP/2026/EA-OP/0053-LOT-1

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 33100000 Meditsiiniseadmed

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (MKZZZ)

Riik: Põhja-Makedoonia

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 210 Päevad

5.1.6. Üldine teave**Reserveeritud osalemine:**

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Teave Euroopa Liidu vahendite kohta:

ELi vahendid – programm: Ühinemiseelse abi rahastamisvahend (IPA III) (2021/2027)

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Lisateave: Place for public opening session: EU Delegation to North Macedonia Sv. Kiril i

Metodij, 52b, SkopjeThe procurement is funded by the following EU programme: Instrument for Pre-accession Assistance.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid**Kriteerium:**

Liik: Hind

Kirjeldus: Please consult the procurement documents.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 24/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07-CN?#anchorDocuments>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Funding and Tenders Portal

URL: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07-CN?#anchorDocuments>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://webgate.ec.europa.eu/digit/opsys/esubmission?cftUuid=07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: inglise keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 14/09/2026 14:00:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 16/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Court of Justice of the European Union

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: European Union, represented by the European Commission on behalf of and for the account of North Macedonia

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Supply of picture archiving and communication system and working stations

Kirjeldus: Procurement includes the supply, delivery, unloading, siting and installation, commissioning, testing, training, and maintenance during warranty by the contractor, of the medical equipment

Sisemine tunnus: EC-ENEST/SKP/2026/EA-OP/0053-LOT-2

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad
Peamine liigitus (cpv): 33100000 Meditsiiniseadmed

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (MKZZZ)
Riik: Põhja-Makedoonia

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 150 Päevad

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Teave Euroopa Liidu vahendite kohta:

ELi vahendid – programm: Ühinemiseelse abi rahastamisvahend (IPA III) (2021/2027)

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Lisateave: Place for public opening session: EU Delegation to North Macedonia Sv. Kiril i Metodij, 52b, Skopje
The procurement is funded by the following EU programme: Instrument for Pre-accession Assistance.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Please consult the procurement documents.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 24/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07-CN?#anchorDocuments>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Funding and Tenders Portal

URL: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07-CN?#anchorDocuments>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://webgate.ec.europa.eu/digit/opsys/esubmission?cftUuid=07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: inglise keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 14/09/2026 14:00:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 16/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepituse ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Court of Justice of the European Union

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: European Union, represented by the European Commission on behalf of and for the account of North Macedonia

5.1. Osa: LOT-0003

Pealkiri: Supply of perinatal equipment

Kirjeldus: Procurement includes the supply, delivery, unloading, siting and installation, commissioning, testing, training, and maintenance during warranty by the contractor, of the medical equipment divided in three lots: breast cancer screening; PAC system for breast cancer; and neonatal care.

Sisemine tunnus: EC-ENEST/SKP/2026/EA-OP/0053-LOT-3

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Asjad

Peamine liigitus (cpv): 33100000 Meditsiiniseadmed

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (MKZZZ)

Riik: Põhja-Makedoonia

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 180 Päevad

5.1.6. Üldine teave**Reserveeritud osalemine:**

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest

Teave Euroopa Liidu vahendite kohta:

ELi vahendid – programm: Ühinemiseelse abi rahastamisvahend (IPA III) (2021/2027)

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei

Lisateave: Place for public opening session: EU Delegation to North Macedonia Sv. Kiril i

Metodij, 52b, Skopje
The procurement is funded by the following EU programme: Instrument for Pre-accession Assistance.

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Please consult the procurement documents.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (protsentides, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 24/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07-CN?#anchorDocuments>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

Nimi: Funding and Tenders Portal

URL: <https://ec.europa.eu/info/funding-tenders/opportunities/portal/screen/opportunities/tender-details/07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07-CN?#anchorDocuments>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://webgate.ec.europa.eu/digit/opsys/esubmission?cftUuid=07723a6a-408c-47a9-b78d-b7e5acf51d07>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: inglise keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 14/09/2026 14:00:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 16/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Court of Justice of the European Union

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: European Union, represented by the European Commission on behalf of and for the account of North Macedonia

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: European Union, represented by the European Commission on behalf of and for the account of North Macedonia

Registreerimisnumber: COM

Osakond: ENEST.B - Western Balkans, ENEST.B.3 - Albania, North Macedonia

Postiaadress: Sv. Kiril i Metodij 52b

Linn: Skopje

Riik – jaotus (NUTS): Скопски (MK008)

Riik: Põhja-Makedoonia

E-posti aadress: DELEGATION-NORTH-MACEDONIA-TENDERS@eeas.europa.eu

Telefon: +32 2 299 11 11

Internetiaadress: https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/node_en

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. **ORG-0002**

Ametlik nimi: Court of Justice of the European Union

Registreerimisnumber: CURIA

Postiaadress: Rue du Fort Niedergrünwald

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: L-2925

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: GC.Registry@curia.europa.eu

Telefon: +352 4303-1

Internetiaadress: <http://curia.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

8.1. **ORG-0003**

Ametlik nimi: European Commission

Registreerimisnumber: EUCOM

Postiaadress: Mondrian (CDMA), Rue du Champ de Mars 21

Linn: Brussels

Sihtnumber: B-1050

Riik – jaotus (NUTS): Arr. de Bruxelles-Capitale/Arr. Brussel-Hoofdstad (BE100)

Riik: Belgia

E-posti aadress: DELEGATION-NORTH-MACEDONIA-TENDERS@eeas.europa.eu

Telefon: +32 2 299 11 11

Internetiaadress: <https://commission.europa.eu/>

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:

25296b5a-e48c-4922-82aa-1c8a52da17bc-01

Muudatuse peamine põhjus

:

Teave ajakohastatud

Kirjeldus

:

Delays in processing requests for clarifications.

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: 48ccff7b-0168-4540-b905-8ef61a5a29f0 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 05/08/2026 11:03:42 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: inglise keel

Teate avaldamise number: 544698-2026

ELT S väljaande number: 150/2026

Avaldamise kuupäev: 06/08/2026